

Hétfői

FRISS UJSÁG

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Str. Nic Filipescu (v. Arany J. u.) 3.

Felölös szerkesztő és kiadó:
Joláthy B. Zoltán

Előfizetési árak
Romániában egy évre 260 Lei
Csehszlovákiában egy évre 90 cK.

**A „Barna”
féle pörkölt kávénál
jobb nem létezik.**

A gazdasági válság

— tudjuk, — nem lokális jelenség, hanem országos szerencsétlenség és a munkanélküliek szaporodása általános tünet az ország minden városában, de — hogy hány éhező munkás, asszony és gyerek van pld. Szatmár városában, arra nem is jó rágondolni és még kevésbé arra, hogy milyen mértékben szaporodik napról napra a város éhezőinek száma. Nem sokára oda fogunk eljutni, hogy nemcsak munkanélküli munkásokat, nemcsak állás nélküli hivatalnokokat, — hanem tönkre ment kereskedőket és iparosokat is fogunk szép számban találni Szatmáron. A munkanélküliség kétségkívül a leg súlyosabb problémája ennek a városnak, sokkal súlyosabb és égetőbb, mint például a mondvacsinált zenekonzervatóriumi kérdés és a többi igen fontosnak feltüntetett problémák. És csodálatos, hogy éppen erről az égető problémáról nem halunk beszélni semmit, ez egyáltalán nem okoz gondot a város vezetőségének. Igaz, hogy a munkanélküliség kérdésének a megoldása nem valami egyszerű feladat, mert aki a munkanélküliséget meg akarja szüntetni, annak a betegség okozóját, a gazdasági válságot kellene megszüntetni, ez pedig elsősorban a kormányra háruló feladat. Ehhez pedig merész és elszánt gazdasági politikára — volna szükség. Le kellene szálítani a tarifákat és vámokat, előnyös kölcsönt kellene szerezni az ipar és kereskede-

lemnek, ki kellene fizetni az állam ipari tartozásait és még sok más módon lehetne talpra állítani az ország iparát és kereskedelmét. De addig is kellene valamit csinálni a helyi nyomorgók érdekében, az itteni munkanélküliekről a városnak mindenképpen gondoskodni kellene. A gazdasági válság megszüntetése még akkor is hosszadalmas folyamat, ha ah-

hoz a kormány csakugyan hozzáfogna, a munkanélküliek pedig azt az időt sem tudják segítség nélkül ki várni. A nyomor megszüntetése ebben a városban — azt hisszük — nemcsak a jótékony egyesületek feladata, hanem a városnak egyenesen kötelessége, — mert az nemcsak humánus feladat, hanem egyúttal várospolitikai érdek is. — Tessék tehát e szerint cselekedni! ... Csillapítsuk a tömegnyomort!...

Szatmár a korcsmák városa

(Szatmár, szept. 2.) Nem a mi ötletünk, — Románia legmagasabb egyházi polcán levő férfiak: Miron metropolita érsek mondotta egyszer egy interpelláció keretében a szenátusban, hogy annyira elszaporodtak a korcsmák és italmérő helyek, hogy feltétlenül a teljes obstinnencia felé kell gravitálni, ha nem akarják, hogy a nép a legteltesebb erkölcsi züllés felé rohanjon. A metropolita még azt is kívánta, hogy amerikai mintára be kell hozni az ugynevezett száraz törvényt. Annak idején a pénzügyminiszter nyomban válaszolt az interpellációra és kijelentette, hogy elvben nem ellensége ennek a gondolatnak, de szerinte az alkohol fogyasztás leépítéséhez legalább tíz esztendőre van szükség. Miron metropolita becsületes őszinte törekvése és okos, logikus következtetése már a gondolat feltevésénél hajótörést szenvedett, mert — ugylátszik, hogy az érsek interpellációja óta sokkal több italmérési engedélyt adtak ki, mint azelőtt. Például Szatmáron alig akad ház, különösen a frekvenciáltabb utvonalon, ahol alkoholt ne árusítanak. Egy rövid séla a volt Deák-tér egyik oldalán és

rögtön meglátjuk, hogy a pénzügyi szabályokban előirt távolságot, mint amennyi távolságra az italmérő helyeknek egymástól lennie kell — nemhogy betartanák, sőt éppen ellenkezőleg, az előirt területű távolságban öt — hat, sőt ennél is több korcsma, illetve italmérő hely van. Nézzünk csak szét a volt Batthiányi ucca sarkán egy kissé. Szorosan egymás mellett, majdnem szorosan összeérő kirakatok, dohos és szeszszagot lehelő korcsmák következnek egymás után. Nem is

Vajjon

lehet-e hinni azoknak a híreknek, amelyek a zsidóverő dr. Schlagetter Nándor szatmári orvosról, — az „Uj Kelet” hasábjain megjelentek? ... — Ha nem, akkor dr. Schlagetter Nándor miért nem nyilatkozik? ...

kell figyelmes szemlélőnek lenni, hogy az ember ezt észrevegye, mert ezen a részen a dühöngő és alkoholgőzöző emberek egész serege figyelmeztet rá, hogy a korcsmák itt sűrűbbek, mint a lövészárkok előtt a drótkadály. — Ezen az állapoton itt segíteni kell. Elvégre azt a bizonyos kis tíz esztendőt, ami az alkohol fogyasztás tilalma idejének eléréséhez szükséges, nem kell okvetlen betartani és a terminust prolongálni egy újabb tíz esztendővel, mert akkor egész biztosra vesszük, hogy a metropolita irányú újabb interpellációjára a pénzügyminisztertől ugyanolyan választ fog kapni, mint amilyent már kapott Bratianu Vintillától, pénzügyminiszter korában.

A kormány akciója a nemesített vetőmagvak terjesztése érdekében.

(Szatmár, szept. 4.) Tudvalevő, hogy a kormány ötszázmillió lejt szavazott meg a mezőgazdaság fejlesztése érdekében. Ennek keretein belül a nemesített vetőmagvak propagálását is programmba vette. Miután a nemesített és utántermelt nemesített vetőmagvakat a kormány részben a mezőgazdasági kamarák útján szerzi be, az Erdélyi Gazdasági Egylet felhívja az érdekelt gazdákat, hogy eladó nemesített vetőmag készleteiket 1—1 kgr.

mintával küldje be a mezőgazdasági kamarához és mutassák be az E. G. E. által Sepszentgyörgyön szeptember 14—16 napjain rendezendő mezőgazdasági kiállításon. A földművelésügyi miniszter megállapította a nemesített vetőmagvak árát, beszerzésének módjait is. Ezek röviden a következők: 1. A nemesített buza, árpa és zab vetőmagvakra a brailai tőzsdei árnál 35 százalékkal magasabb árat garantál a kormány. 2. A tőzsdei ár 1929 augusztus 15—25 közötti ár középnyagsága alapján számítatik. Alapul szolgál

„Exelsior”
Kávé és Tea behozatal
Carei Nagy piac sarok
A legfinomabb kávé és Tea beszerzési forrása.

„ALBINA” Fest, Tisztit, Mos.

Satunare, Str. Negru Voda (Báthory u.) 44.
FIÓK ÜZLET: Strada Stefan cel Mare (Kazinczi ucca) 12.
Szatmár és vidéke legelőnyösebb szaküzeme! ...

650 lej, új finom gyermekkoszt Herrmannál

Csak 14 napig!

Nagytakarítást

rendez a saisonból visszamaradt árukból minden elfogadható árban
Fischer Antal divaláruháza P. Bratianu (Deák tér) 14. szám.

Csak 14 napig!

a 78 kg-os buza, amely 4 százaléknál több idegen anyagot, a 62 százalékos árpa, amely 5 százaléknál több idegen anyagot és a 45 kg-os zab, amely 5 százaléknál több idegen anyagot nem tartalmaz. A növény-nemesítők részére a rendelet külön raktár készlet kimutatások és bejelentését rendeli el. 4. A nemesített magvak 1 százaléka idegen anyagot tartalmazhatnak, pácolandók, vevő terhére zsákokban olmozva szállítandók, fajtaazonosságát bizonyítvánnyal. 5. A minisztérium vagononként a buzára 15.000 lei, az árpára és zabra 10.000 lei előleget folyósít a nemesítő javára, az állami szubvenció terhére. Michaela földművelésügyi minisz-

ter körlevelet intézett a gazdákhoz és a lapok szerkesztőjéhez, ebben tudomásul hozza, hogy a termelés fokozására a miniszter műtrágyát bocsát a gazdák rendelkezésére. A műtrágya felét a miniszter, a felét mezőgazdasági kamarák fizetik és csak az új termésből hozzák levonásba. A miniszter felhívja a gazdákat, hogy jelentkezzenek minél többen a földjük felét trágyázzák meg rendszeresen, a másik felét megazonosítsák műtrágyával, hogy lásák a kettő közötti különbséget. Ez az első lépés abban az irányban, hogy a román földművelési rendszer az eddigi primitív termésről áttérjen a több termelési rendszerekre.

san megerősödjete az ő lelke által, a helys emberben, hogy lakozzék a Krisztus hit által, a ti szívetekben." (Efézus III. 14—17)

Kegyelem néktek és békeség Istentől, a mi Atyánktól és az Ur Jézus Krisztustól.

Cluj—Kolozsvar, Oradea—

Nagyvárad, az Ur 1929. esztendejében.

Dr. Maklai Sándor,
az erdélyi egyházkerület püspöke.

Sulyok István,
a királyhágómelléki egyházkerület püspöke.

Róman lapszemle.

A P á t r i a azt írja, hogy Szent István nagyon elégedetlen, mert szent személyének nevét a revíziós mozgalomba keverték. Efelőtti haragjában villámmal sújtott a rádió ledobóba. Hogy tiltakozása még nyilvánvalóbb legyen, a szent ledöntötte Buda várának egyik bástyáját. Erre a magyarok nagyon megijedtek, látván a szent rájuk sújtó kezét.

A L u p t a jelzi, hogy a Népszövetség újra tárgyalni fogja a kisebbségi kérdést és az optánsperet. Azt írja, hogy Budapest a kisebbségek bánásmódjával befektető hadjáratot indított országunk ellen. — A nagy nyugati közvélemény elé statisztikát terjesztenek a romániai kisebbségi népek helyzetéről: a propaganda érdekében meghamisítják a valóságot, mindenfelét kitalálnak és ócsárolnak. A kormány nem fog senkivel sem vitatkozni. A magyar frázisokkal s a rengeteg térképekkel szemben statisztikai adatokat fog állítani. Számokkal fogjuk megmutatni, hogy milyen a helyzete a ki-

sebbségi egyházaknak és iskoláknak. — Ezekből nyilvánvaló lesz, hogy az őslakókkal ugyanazon jogokat élvezik.

A V i t t o r u l Magyarországnak Franciaország felé való orientálódásáról ír. Bár szerinte Bethlen párisi látogatása eredménytelen maradt, a magyar körök most is hangoztatják, hogy Franciaország barátja Magyarországnak, mely latin műveltségben nevelkedett és keleten a civilizáció utolsó őre. Redsloh strassburgi tanár a Temps-ben cikket írt Magyarországról, melyben azt állítja, hogy a magyarok Franciaország legnagyobb barátai. Lemonadtak a német szimpátiáról és teljes lélekkel a latin műveltség felé közelednek. Századokon át küzdöttek százados ellenségeikkel, akik a szlávok és a románok voltak, csak azért, hogy megvédjék fennmaradásukat. És a trianoni szerződés ezt a kultúrmentet most a százados ellenségek kényekedvére bízta. Ez a cikk nem utolsó magyarbarát nyilatkozat

A Károlyi Gáspár emlékünnepe

tárgyában dr. Maklai Sándor és Sulyok István püspökök az alábbi körlevelet bocsátották ki a református gyülekezetekhez:

Szeretett Testvéreink!

Ebben az esztendőben van 400 éves fordulója annak, hogy a nagy bibliafordító Károlyi Gáspár megszületett. Ugy érezzük, hogy egy hatalmas, láthatatlan, de mégis lelkünkkel észrevehető szószék emelkedik fel magyar református egyházunk előtt és azon megjelenik a hatalmas bibliafordító, hogy minket késő nemzedékeket újra figyelmeztessen arra a drága kincsre, amit ő népünk lelkének megtartására, megszentelésére ajándékozott; insen a nagy igazságra: „A teljes írás Istentől ihletett és hasznos a tanításra, a fegedésre, a megjobbodásra, az igazságban való nevelésre, hogy tökéletes legyen az Isten embere, minden jócselekedetre felkészített.” (II. Tim. III. 16—17 verse.) E láthatatlan szószék alá a nagy Bibliafordítónak szülővárosában hívunk szent találkozóra, hogy épüljön egymás hite által és hogy legyen ez az együttes megtartott református nagyhét mindkét egyházkerületnek számára Istentől adott drága alkalom. Anyaszentegyházunk lelki megújulása érdekében végzendő további együttes munkálkodásra. Isten segítségével új mértő föld követ kívánunk felállítani a Krisztus dicsőséges uralmához az öntudatos református keresztyén életet át vezető uton. Fogadjátok megértő szeretettel meghívásunkat és aki csak teheti, jöjjön el a

Nagykárolyban 1929 szeptember hó 12—16

napjain tartandó Károlyi ünnepnapokra.

Kedves Atyámfiai! Testvéri szívvel kérünk mindnyájatokat, jöjjetek és együttes boldog munkával egymás hite által épülve egy akarattal tegyük anyaszentegyházunk lelki megerősödésének, megújulásának áldott forrásává e napokat. A Károlyi Gáspár által kezünkbe adott Isten ígéje vigasztalásunkra és bátorításunkra minden tervünk és minden gondunkkal szemben hirdeti a vigasztalást annak a nagy fejedelmnek bizonyágtételét, a ki nek ebben az esztendőben halálának 300 éves évfordulója lesz, a hősies hitű Bethlen Gábornak jelszavát: Ha az Isten velünk, kicsoda ellenünk! Az élő Isten ígéje nekünk is feltárja a megújulásnak és megigazulásnak egyetlen módját, „egyedül hit által”. Ugy érezzük, hogy hitünk s jövődönk elutasíthatatlan kötelezettséggel parancsolja nekünk, hogy az Atyák örökségét védelmezve és megtartva, az élő Isten evangéliumának drága kincsével hűségesen sáfárkodjunk népünk javára és az Isten dicsőségére. E szent szolgálatban akarunk erősödni az ünnepi találkozások alkalmával. Bizunk az Urban, hogy eljöttök és boldog örömmel vesztek részt a közös szolgálatban. A mi urunk, Jézus Krisztusunk atyja, akiről neveztetik minden nemzetség mennyen és földön, adja meg néktek az ő dicsősége gazdagságáért, hogy hatalmas

Kombinációk az Iparos Otthon elnöki tisztségének lejáráó mandátuma körül

Bölonyi, Szűcs, Kerekes, Terge, Lovász és Kondor elnöksége mellett nyilvánul az iparosság véleménye.

(Szatmár, szept. 6) Az Iparos-Otthon elnöki tisztségének mandátuma — tudvalevőleg — a jövő tavasszal lejár s bár ez a terminus még elég távol van, — a szatmári iparosság körében már jó előre élénk szó-beszéd tárgyat képezi, hogy kit ültessenek a következő ciklusra az elnöki székbe. Az eddig kialakult vélemények nagyon is különbözőek, úgyhogy ezekből egyáltalán nem lehet még tiszta képet alkotni, de még csak sejteni sem lehet, hogy a beérett időpontig miként fog még megváltozni a különböző felfogásbeli árnyalatot mutató egyes csoportok álláspontja. Nem lesz talán érdektelen, ha ismertetjük ezeket a különböző véleményeket, hisz ez majdnem hű tükört adja egyúttal az iparosság azon lázas készülődésének, ami egy ily nevezetes mozzanatot

megelőzni szokott.

Az iparosság egy része azt a nézetet vallja, hogy továbbra is kitartásnak B ö l ö n y i L á s z l ó elnöksége mellett, aki közmegegyezésre vezetett eddig is az Otthon ügyeit. A másik csoport viszont tudni véli, hogy Bölonyinek szándékában áll a távozás s ez esetben Szűcs Kálmán, ipartestületi elnök megválasztását tartaná jónak, aki — tudomásunk szerint — az ipartestületnél visselt elnöki tisztségéről szándékszik lemondani és valószínűnek tartják, hogy ebben az esetben el is vállalná az Otthon elnöki tisztségét. Egy harmadik árnyalat pedig K e r e k e s I s t v á n elnöksége mellett tör lándzsát és hangsúlyozza, hogy ez a választás közmegegyezésre történne, mert mindenki belátja, hogy ezt a tisztséget a legmegérdemeltebb-

ben csakis Kerekes töltheti be, mert a multban az emlékezetes katonai rekviráláshól kifolyólag sokat szenvedett az Otthon védelméért és az iparosság éppen erre való tekintettel kell, hogy őt bizalmával megajándékozza. — A negyedik véleményen levők pedig Terge Lászlót kívánnák elnöknek megnyerni, aki — szerintük — igen agilis ahhoz, hogy az Otthon ügyeit számos életre való eszmék megvalósításával a mai kor igényeinek és követelményeinek megfelelően vezesse. — Az ötödik variánsban levők viszont Lovász György elnökségével látnák megvalósulva az Otthon tökéletes renaissancejét s benne összpontosul minden bizalmuk, hogy a változott idők változott viszo-

nyai közepette az Otthont az ősziparosság egymást megértő, egymást támogató valóságos otthonává avatná. — A Kondor féle frakció törekvése máris komolytalan erőlködésnek látszik, mert Szatmár gerinces iparossága az elnökválaság idején aligha fog behódolni egy olyan akarásnak, amely a rátermettséget a szerencsés vagyoni helyzetnek üres fiktatásával kívánja pótolni.

Egyszóval, — ezidőszent még nem lehet eligazodni ebben a vélemény chaosban, de már is forr, kavargó a kérdés körül az iparosság közvéleménye, pedig a mandátum lejártát még hosszú idő van s addig ennek a közvéleménynek háborgó kohója nem várt, meglepetésszerű eredményt is produkálhat. Spectator.

Rendelet a vasuti baksis ellen.

(Szatmár, szept. 6.) A C. F. R. vezérigazgatósága rendeletet küldött az összes vasuti hivatalokhoz, amelyben arra hívja fel a hivatalok figyelmét, hogy a közönséggel minden vonatkozásban a legudvariasabban bánjanak. A vasuti tisztviselőknek tudatában kell lenniök annak, hogy a közönség a vasut kliense és mint ilyennek joga és igénye van a figyelmes kiszolgálásra. A magánosok kéréseit a hivataloknak mindig soron kívül, azonnal kell elintéznük. Megtillja a rendelet

azt, hogy a hivatalnokok szolgálataikért bármilyen néven nevezendő fizetséget, ellenszolgáltatást fogadjanak el és súlyos büntetéseket helyez kilátásba azok számára, kik ellenszolgáltatás fejében kedvezményeket nyújtanak.

A rendelet végre más tönust akar meghonosítani a vasutnál, mint amilyen eddig volt. Az utas, akár belföldi egyaránt irtóztatott attól, hogy egyenruhás vasutassal dolga akadjon. Vajjon lesz-e sikere ennek a rendeletnek?

HIREK

Sóhajok hidján...

Beh, jó volna! ha látnék a jövőbe,
Rosszall, jóval szembe jövő:
Megnyugodva békén,
Isten akarátán
Jobb volna tán.

Beh, szeretném tudni, kik gyűlölnék,
Ármánykodva ki gyűlöl meg!
Kitalánám szívemet...
'az fényes viszónvát a
Tisztságra!

S ember, míg én bánlatmat feledve
Fölelgedő jégszivedbe
Nemes barátságra
Magvat így hínlenék:
Gyűlölés-e még?

Szivem, ha fáj, úgy el-elsohajtom,
Minek a szív... dal az ajkon?
De ah; — Isten, — Világ!...
Volnék bár csak fereg:
Szeretnék!

Vajha tudnám, hol a rózsabokor,
Melynek ágát valamikor
Sirhalmomra bujtják:
Nem tengőde saltyán...
Ápolgatnám! Ápolgatnám!
Irla: Kathleen.

Dr. Göbl Alajos. Az elmúlt vasárnap este 11 órákor hosszas és ki-

nos szenvedés után, 59 éves korában elhunyt Dr. Göbl Alajos, közkórházi főorvos. A haláleset híre mélyen megrendítelte városunk osztatlan társadalmát, mert az örök-ké vidám kedélyű és széles tudású főorvost mindenütt szerették, mindenütt rajongó tisztelettel vették körül. Halálát özvegye, Dr. Göbl Alajosné sz. Kossuth Gabriella és fia Zoltán, — valamint kiterjedt rokonsága gyászolja, melyben részt vesz az egész város és vármegye osztatlan társadalmá. Temetése az elmúlt szerdán délután öt órákor ment végbe, a Vörösmarthy uca 10 számú gyászházból a r. kath. temetőbe, — óriási részvét mellett. Emléke élni fog közöttünk.

— **Kávéházak és vendéglők új zárórája.** A belügyminisztérium megállapította az új záróra taxarendelelet, amely a következő: I. osztályú kávéházak 1 órákor zárnak. A záróra meghosszabbítás díja 1—3 óráig 300, 8—5 óráig 250 lei. A II. osztályú kávéházak 12—

3 óráig 200, 3—5 óráig 200 lei fizetnek a záróra meghosszabbításért. I. osztályú vendéglők záróra meghosszabbítása 200, illetve 150 lei. II. osztályú vendéglők 150 lei. III. osztályú vendéglők 11 órákor zárnak, a záróra meghosszabbítás díja 150 lei. Bodegák 12, illetve 11 órákor zárnak, a záróra meghosszabbítás díja 15 lei. Az új zárótarifa szeptember elsején lépett életbe.

Amíg az iparos és a kereskedő pihen, — dolgozik helyettük a reklám.

Kikelet a lány,
Virágja a szerelem,
Klein Zoltán kelméjének —
Örvendeni kénytelen!...

Mű és Sima örlést garantált minőségben és alapsajtólást a legolcsóbban végez a

László malom

Telefon: 390.

Garantált és legszebb cipő festés KLÁNICZÁNÁL

— **A szatmári cipész szakosztály elismerése a „Hétfői Friss Ujság”-nak.** Nem dicsekvés az tőlünk, ha leszögezni kívánjuk, hogy a szatmári cipész-szakosztály legutóbbi ülésén egyhangú határozattal köszönetet és elismerést szavazott meg a „Hétfői Friss Ujság”-nak azokért az őnzellen munkálataiért, amelyeket cikkeivel az ősziparosság, de különösen a cipész-szak érdekeiben irrott cikkeivel eddig kifejtett. A szakosztály ezen elismerésének kifejezésre juttatását úgy oldotta meg, hogy többek indítványára kimondották a lapnak a szakosztály részéről történő előfizetését. Az elismerés ezen őszinte megnyilatkozása csak további őnzellen munkára sarkal bennünket s talán mondanunk sem kell, hogy ez a váratlan elismerés szinte megle-

ROBELLA

kozmetika és hölgyfodrászat
Satumare, P. Bratianu 6. I. m. Tel. 27.
Modern szépségápolás, szépségápolás (hajszálak, szemölcsök) végleges nyomtalan eltávolítása villannyal. Fénykezelés, rádiumos és szénsavas arcpakolás. Évek óta legjobb eredményel használt **ROBELLA** kozmetikai szerek készítése. Kérjen ismertetőt. Díjtalan tanácsadás. Speciális hajfestés bármely kívánt színben (Komol, Henna) stb. Ondolálás, Hajvágás, Manikűr. Alapítva: 1918.

petésszerűen jól esik nekünk a mai hátlalan időkben, amelyért őszinte köszönetet mondunk.

Gobelinek,

perzsa,

kelim,

mozaikok legolcsóbban

GUTTMANNAL

Deák tér 2.

„Sterling“

cipőcrém az előkelő világ cipőcrémje...

Okvetlen olvassa el a „Hétfői Friss Ujság” jövő heti szennzációs számát.

— **Polgári Otthon** elnevezés alatt rendezik az idei őszivásárt Budapesten. Lakberendezési és háztartási berendezéseknek eddig nem produkált nagy és pazar választéka kerül bemutatásra. Ez alkalommal a MÁV. vonalain szeptember 16-ig. Félvzum kedvezmény Danaszöveltség útján. Wienbe és Ausztria vasuti vonalaira 25% vasuti kedvezmény a wien-vásár alkalmából. Ingven vizum. Prágába a Szent Vencel ünnepegek alkalmából 50%-os vasutikedvezmény Csehszlovákia egész területére. Felvilágosítást nyújt vasuti jegyekkel és a szükséges igazolványokkal szolgál: RÓTH LAJOS és TÁRSA BANKHÁZ, SATU-MARE, Str. Lucaciu 10.

Hirdessen a „Hétfői Friss Ujság”-ban

Értesítés!!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a **Piazel** féle étterem és borozót átvettem és kedves vendégeimnek kitűnő házi konyhával és jó boraimmal állók rendelkezésre. Abonenseket úgy kihordásra, mint étteremben igen jutányos árban fogadok el. Szíves pártfogást kérve tisztelettel:
RÁCZ JÓZSEF
a Cégényi féle étterem volt főpincére.

A hét humora

A korszón

— Kérlek, adj egy kis tüzet?
— Minek az neked. Hiszen nincs cigaretta a kezében.
— Akkor kérlek, adj egy cigarettát is, hogy ne pazaroljuk hiába a gyufát.

A Victóriában

— Mondja Pali bácsi, — jazzbandet nem tartanak maguk, csak cigánybandát?
— Minek az, kérem? Ha a cigánybanda jól berug, teljesen úgy játszik, mint a jazzband.

A zandon

— Vigyázzon erre a csinos hölgyre. A férje óriási lármát csinál, ha bárkivel beszél.
— Na ne mondja.
— De bizony. A férje a nagydobos a zenekarban.

Apolló

Hétfőn, kedden, szerdán:
Nagy ugrás

Urania

Renoválások miatt nincs előadás

Üzletáthelyezés. Az Illyés díszműruház Hám János uca 10. szám alól a str. M. Viteazul (Rákóczi u.) 15 szám alá, saját házába helyezte át üzletét. **Mélyen leszállított árakban** kaphatók bőrdők, neccserek, ridikülök, nap és esőernyők, legújabb divatu ruhacsatkok, bróstitok stb. Mindennemű harisnyák, rövidárúk és játéktárgyak. Képerkezést, ernyők és ridikül-javítást vállalunk.

Kályhák

minden színben raktáron. Javitásokat szakszerűen és olcsón vállal

Berger Adolf

kályhámester Calea Traian (v. Attila u.) 9 szám.

Olesó és tartós cipőket készít

Fábián István

cipész

Strada Mihai Viteazul (v. Rákóczi u.) 27.

Egy tanuló fizetéssel felvétetik

FEDJE HÁZÁT

Muschong tetőcseréppel

Tartós.

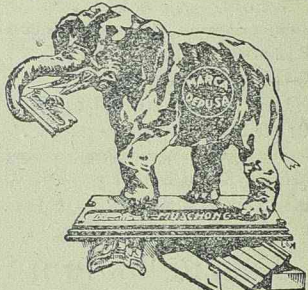
Olcsó.

Könnyű.

Gyár:

Muschong J. & Co.

LUGOJ



Értesítés

Szives tudomására hozom a m. t. uri közönségnek, hogy a külföldi tanulmánytamtól megérkeztem, ahol a **legújabb iparművészeti dolgokat** elsajátítottam, u. m. relif, ombree, selyem és bársonyfestés, bőrmunka, művirág, tervezés, baba, villanyernyő, diszpárnák stb. készítését. A n. é. k. szives pártfogását kérve maradok tisztelettel:

LOVASZ KÁROLA

Bul. Bassarabilor (Batthányi uca) 24.

Chevrolet

csukott és nyitott **hathengeres személyautó** **autóbusz** és **teherkocsik** részére.

Olesó, erős, nagyon tartós és szép kiviteli **autóbusz** **autóbusz** **autóbusz**

Alkatrészek Chevrolet autómobilhoz állandóan raktáron.

Nóra Rádiók

a legjobb német készülékek és hangszórók.

Akkumulátorok

fűtő és anód akkumulátorok.

Kerékpárok

legjobb gyártmányuk már 3500 leiert kaphatók:

Melchner József és Társa

Automobil, Rádió és Műszaki vállalat Satu Mare, P. Bratianu (Deák-tér) 6. Telefon: 362.

Villanyvilágítási

berendezéseket és javításokat pontosan és olcsón szerel

TOKODY

villanyvilágítási vállalata Uránia alatt. Telefon: 182.

égők, rádióalkatrészek, beszerzési áron

vegek, legjobb

fonalak

ben

n Jenőné-nél

r palota)

Halmes fogászati műterem

Satu-Mare

Verbőczy uca 11. (Kath.

Legényegylettel szemben)

Készít: műfogakat, arany fogkoronákat és fogtöméseket.

A, "Victória"

kávéházban minden este

Horváth János hírneves

cigányprimás kitűnő ze-

nekarával muzsikál.

Tevjovits József

vízumoztatási irodája

Dácia udvar

Gyorsan, pontosan

és olcsón teljesíti

megbízatásait

Első

Nagykárolyi

Műgőzmalom

szatmári cseretelepe.

Telefonszám: 39.

Élő és művirág

koszoruk már 40 leitől. Ujdivatu ruskus koszoruk már 100-leitől.

Különféle alkalmi díszítések és szálas virágok, koszorú-szalag különlegességben nagy választék és jutányos árak! Vidékre nagyobb rendelés esetén

viszonteladónak 20% kedvezmény. **BEREY KÁROLYNÉ**, virágüzlet, Satu-Mare, Str. Stefan cel Mare, (v. Kazinczy u) 11.

Utleveleket

legolcsóbban, leggyorsabban vízumoztat

Lebovics Isidor

futáriórodája Bul. Basarabilor (v. Batthányi u.) 1. szám.

Az új iskolai évre

bevásárlásait

legelőnyösebben

a 38 éve fennálló

Mertz József

cégnél eszközölheti.

Írógépet, varrógépet,

kerékpárt és gramofont,

vagy bármilyen műszaki cikket

legelőnyösebben egyedül csak

Keresztesi Zsigmond

műszerésznél Strada Mihai Vit.

(v. Rákóczi uca) 28 szerezheti be.

Nagy javító műhely. Speciális

írógép javítás. Bármilyen me-

chanikai gépet szakszerűen javít.

Figyelem!

Ne dobja el magától a szerencsét. Ingyen!

Kérjen a bevásárlási üzletének tulajdonosától egy „Romania” bevásárlási könyvecskét, mely a következő előnyöket biztosítja az ön javára.
a) Részt vesz a havi sorsolásoknál, melyek minden hónapban Szatmár és környéke részére külön tartatnak. A kisorsolt összeg felvételéhez csak akkor jogosult, ha a könyvecskéjében legalább 80 Lei értékű bélyeg van beragasztva. Kísérjék figyelemmel a „Hétfői Friss Ujság”-ban megjelent hirdetéseinket.

b) Olcsón (kedvezményesen) vásárolja minden szükségletét (u. m. élelmiszer, ruhát, fát stb.) az alább felsorolt üzletekben:

Szörme: Görömbei János Kazinczy uca 5.

Vas, játék és sport áruk Fekete és Társa Deák tér.

Vas és edény Wohl Testvérek Eötvös u.

Fényképész és nagyító Gömöri Béla Deák tér 7 szám.

Hölgy fodrász és manikűr Grosz Gizella Deák tér 7.

Könyv és papír kereskedés Boros Adolf Hám János u.

Huszár Aladár Deák tér.

Üveg, porcellán, konyha edények Grünfeld Jenő Rákóczi u. 27.

Rádió és villany felszerelés Tokody Károly Kazinczy u. 24.

Festék üzlet Vámos Áron Hám János u. 4.

Konfekció és szövő költő üzlet Szőke Béla Deák tér 21.

Ékszer, órák és óra javító műhely Marton és Weinberger Deák tér 26.

Látvány, ékszerész és órák Teitelbaum Áron Hám János u. 9.

Órák és ékszerész Grosz Bernát Rákóczi u. 31.

Cipő áruház „Favorit” Deák tér.

Paládi Rákóczi u. 21.

Férfi uri szabó Blum Márton Deák tér 7.

Férfi uri szabó Pollák Mihály Farkas Antal u. 6.

Kézi munka és gobelin Krammer Eugen Deák tér 26.

Női és férfi kalap üzlet Keszer Antal Deák tér 15.

Női kalap és átalakítás Weisz Juliska Bem u. 1.

Bőr és talp Hazai Béla Kazinczy u. 5.

Bőrönd és szíjgyártó áruk Székely István Rákóczi u. 21.

Női és férfi divat áru Pasku Imre Deák tér 17.

Rőfős és divat áru Fábián György Rákóczi 38.

„ „ „ Majer Antal Deák tér.

„ „ „ Textil Ház Deák tér.

„ „ „ Klein Elek Deák tér 23.

Drogeria és parfümeria „Diana” Hám János u.

„ „ „ „Kigyó” Deák tér 20.

Cipész műhely Grünfeld Mauritiu Deák tér 7.

Fűszer és csemege Borgida Miklós Deák tér.

„ „ „ „Török Zoltán Rákóczi u. 31.

Fűszer és vegyes áru Preisler Manoné Vajai u. 1.

„ „ „ Stern Vilmos Töltés u. 16.

„ „ „ „Ordentlich Jenő Petru Rares 13.

„ „ „ „Lichtman Jenő Árpád u. 16.

„ „ „ „Ignat Ferencz Bajori u. 13.

„ „ „ „Schwarz Péter Árpád u. 46.

„ „ „ „Büte Gyula Kinizsi u. 23.

„ „ „ „Kegye István Hósfánc u. 48.

„ „ „ „Budaházi Sándor Hegyi u. 8.

„ „ „ „Kovács Lajos Honvéd u. 16.

„ „ „ „Mogyorósi István Veselényi u. 24.

„ „ „ „Salamon Dezső Várdomb u. 25.

„ „ „ „Borek Izidor Batiz.

„ „ „ „Davidson Max Réztelek.

A kedvezményt a „ROMANIA” bélyegjegyei által adják a fenti kereskedők és iparosok, melyeket a könyvecskébe beragaszt s a mit közpénzben a Társaság kifizet.

c) A könyvecské tulajdonosa minden díj fizetés nélkül baleset és halálesetre 4000 Lei-ig biztosítva van.

Az augusztus havi sorsolásnál a 15,239-es sz. bevásárlási könyvecské nyert 4000 Lei-t

A következő sorsolás f. év szeptember 1-én lesz.

A bélyegjegyek és a pénz a helybeli „Kereskedelmi Bank R. T. kezeltése alatt van.

Kereskedelmi Bank Rt.

Satu-Mare, P. Bratianu 13. Deák tér.

Alap- és tartaléktőke: 10 750 000.

Folyósít kölcsönöket

Kereskedelmi váltókra, földbirtokokra, városi bérházakra hosszabb lejáratu olesó kölcsönöket nyújtunk, régi drágább kamatozásu kölcsönöket olesőbb kamatu kölcsönökre konvertálunk. Igen előnyös fizetési és rendezési feltételek.

Betétkeket

leiben és külföldi valutákban igen előnyös kamatozás mellett elfogadunk

Valutákat

idegen pénzeket és érmeket a legelőnyösebb napi áron veszünk és adunk.

Áttalásokat

inkasszókat, meghitelezéseket s minden bankszerű megbízást a legelőnyösebb feltételek mellett ellátunk.

Az Aggag és Vegyipar Rt. téglala-dási helye. Előnyös fizetési feltételek.

720-as benzín

A Sir Horia (v. Batthányi uca) 2. szám alatti telephelyen előt felállított legmodernebb automatikus benzintöltő állomásokon mindenkor legolcsóbban kapható.

Ezzel a szolgáltatással

Vas és Vasárnap behozatall r. t.

Lincoln Ford Fordson osztály

Nyomatott a Hirsch féle nyomdai műintézet gyorsajtóján Satu-Mare.